

CONSEIL COMMUNAL DU 30 MARS 2017  
GEMEENTERAAD VAN 30 MAART 2017

REGISTRE  
REGISTER

<b>Présents</b>	Armand De Decker, <i>Président/Voorzitter</i> ;
<b>Aanwezig</b>	Marc Cools, Boris Dilliès, Eric Sax, Joëlle Maison, Carine Gol-Lescot, Jonathan Biermann, Valentine Delwart, Catherine Roba-Rabier, <i>Echevin(s)/Schepen(en)</i> ; Marianne Gustot, Françoise Dupuis, Jacques Martroye de Joly, Béatrice Fraiteur, Claudine Verstraeten, Thibaud Wyngaard, Céline Fremault, Emmanuel De Bock, Jean-Luc Vanraes, Sophie François, Jérôme Toussaint, Nathalie de T'Serclaes, Pierre Desmet, Bernard Hayette, Ann Mary Francken, Kathleen Delvoye, Diane Culer, Marion Van Offelen, Stefan Comelis, Benjamin Cadranel, Patrick Zygas, Maëlle De Brouwer, Serge Minet, Perrine Ledan, Cécile Charles-Duplat, Odile Margaux, Yannick Franchimont, <i>Conseiller(s) communal(aux)/Gemeenteraadslid(liden)</i> ; Laurence Vainsel, <i>Secrétaire communale/Gemeentesecretaris</i> .
<b>Excusés</b>	Amina Bakkali, Didier Reynders, Michel Bruylant, Daniel Hublet, Lucile Baumerder, <i>Conseiller(s)</i>
<b>Verontschuldigd</b>	<i>communal(aux)/Gemeenteraadslid(liden)</i> .

Ouverture de la séance à 19:30  
Opening van de zitting om 19:30

SÉANCE PUBLIQUE - OPENBARE ZITTING

**DÉPARTEMENT DE MME L'ÉCHEVIN DELWART - DEPARTEMENT VAN MEVR. DE  
SCHEPEN DELWART**

**Tutelle CPAS - Toezicht OCMW**

30.03.2017/A/0002 **C.P.A.S.- Budget 2017.- Vote et arrêt.**

Le Conseil,  
Vu les articles 26 bis, 88 et 106 de la loi organique des Centres publics d'action sociale;  
Vu le commentaire du Président du Conseil de l'Action sociale;  
Attendu que l'insuffisance des ressources du Centre public d'action sociale pour 2017 s'élève à 15.716.607,12 €;  
Attendu que cette insuffisance sera couverte par une intervention directe de la Commune de 15.716.606,12 € et que une modification budgétaire de 1,00 € devra être prévue;  
Attendu que le projet de budget du CPAS a été soumis à la concertation le 14 mars 2017 conformément aux articles 26 et 26 bis de la loi organique du CPAS;  
Vu la délibération du Conseil de l'Action sociale du 22 mars 2017 arrêtant le budget du CPAS pour l'exercice 2017 : recettes d'exploitation 49.229.669,40 €, dépenses

d'exploitation 49.229.669,40 €, recettes d'investissement 20.244.836,26 €, dépenses d'investissement 20.244.836,26 €,

Décide d'approuver la délibération du Conseil de l'Action sociale du 22 mars 2017 arrêtant le budget du CPAS pour l'exercice 2017.

*Ex: 2017*

*Article 831/435-01/35*

*Dotation communale 2017*

*Allocation : 15.716.606,12 €*

*Disponible : 11.845.520,87 €*

*Dépense : 11.845.520,87 €*

Le Conseil approuve le point.

35 votants : 25 votes positifs, 10 abstentions.

*Abstentions : Françoise Dupuis, Claudine Verstraeten, Thibaud Wyngaard, Pierre Desmet, Bernard Hayette, Ann Mary Francken, Benjamin Cadranel, Maëlle De Brouwer, Serge Minet, Perrine Ledan.*

---

### **O.C.M.W.- Begroting 2017.- Stemming en vastlegging.**

De Raad,

Gelet op de artikels 26 bis, 88 en 106 der organieke wet op de OCMW's;

Gelet op de uitleg van de voorzitter van de Raad voor maatschappelijk welzijn;

Overwegende dat de ontoereikendheid van de middelen van het OCMW voor 2017 15.716.607,12 € bedraagt;

Overwegende dat deze ontoereikendheid zal gedekt worden door een rechtstreekse tussenkomst van de Gemeente van 15.716.606,12 € en dat een budgetwijziging van 1,00 € zal moeten voorzien worden;

Overwegende dat het ontwerp van begroting van het OCMW door het overlegcomité op 14 maart 2017 werd besproken in overeenstemming met artikels 26 en 26 bis van het organieke wet op de OCMW's;

Gelet op de beraadslaging van de Raad voor maatschappelijke welzijn van 22 maart 2017 waarbij de begroting van de OCMW wordt vastgesteld : exploitatieontvangsten 49.229.669,40 €, exploitatieuitgaven 49.229.669,40 €, investeringsontvangsten 20.244.836,26 €, investeringsuitgaven 20.244.836,26 €,

Beslist de beraadslaging goed te keuren van de Raad voor maatschappelijk welzijn van 22 maart 2017 betreffende de vaststelling van de begroting van het OCMW voor het dienstjaar 2017.

De Raad keurt het punt goed.

35 stemmers : 25 positieve stemmen, 10 onthoudingen.

*Onthoudingen : Françoise Dupuis, Claudine Verstraeten, Thibaud Wyngaard, Pierre Desmet, Bernard Hayette, Ann Mary Francken, Benjamin Cadranel, Maëlle De Brouwer, Serge Minet, Perrine Ledan.*

*4 annexes / 4 bijlagen*

*BUDGET 2017.pdf, Note de politique générale 2017.pdf, Délibé 22 mars budget 2017.pdf, BUDGET 2017 NOTE EXPLICATIVE.pdf*

---

## DÉPARTEMENT DU BOURGMESTRE - DEPARTEMENT VAN DE BURGEMEESTER

### Secrétariat - Secretariaat

30.03.2017/A/0003 **Marchés publics.- Nouvelle loi communale, article 234, alinéa 3.- Prise pour information des décisions du Collège échevinal.**

Le Conseil,

Vu la nouvelle loi communale notamment l'article 234, alinéa 3 tel que modifié par les ordonnances des 17 juillet 2003, 9 mars 2006 et 11 juillet 2013;

Vu la nouvelle loi communale, article 236, alinéa 2;

Vu les décisions du Collège des Bourgmestres et échevins relatives à la passation des marchés par procédure négociée en vertu de l'article 26, § 1, 1<sup>o</sup> a) de la loi du 15 juin 2006 relative aux marchés publics et à certains marchés de travaux, de fournitures et services,

Prend pour information les décisions du Collège des Bourgmestres et échevins suivantes :

- 23 juin 2016 - Réfections de sentiers vicinaux 2016 - 99.784,73 € (T.V.A. comprise) - Article 421/731-60/82 - Emprunt;
- 25 août 2016 - Achat d'un broyeur professionnel - 30.000 € (T.V.A. comprise) - Article 766/744-51/58 - Fonds de réserve;
- 27 octobre 2016 - Aménagement et plantation du rond-point Prince d'orange, Myrtilles, Maréchal Ney - 5.438,71 € (T.V.A. comprise) - Article 766/725-60/83 - Emprunt;
- 10 novembre 2016 - Machines d'entretien d'espaces verts - 30.000 € (T.V.A. comprise) - Articles 766/744-51/58 et 878/744-51/58 - Fonds de réserve;
- 1er décembre 2016 - Audit de sécurité du réseau informatique via le GIAL dans le cadre de la convention de mandat qui lie l'Administration à cet organisme - 8.470 € (T.V.A. comprise) - Article 139/747-60/53 - Emprunt;
- 29 décembre 2016 - Achat de 11 vélos d'occasion pour enfants - 600 € (T.V.A. comprise) - Article 300/744-98/97 - Subside rangs vélos accompagnés pour l'année 2016-2017 octroyé par le Secrétaire d'état bruxellois à la Mobilité;
- 19 janvier 2017 - Aménagement de carrefours et zones 30 - Exercice 2011 - Approbation de la dépense supplémentaire de 65.480,96 € (T.V.A. comprise) - Article 421/731-60/82 - Emprunt;
- 9 mars 2017 - Crèche du Homborch : fourniture et pose d'une tente solaire - 22.500 € (T.V.A. comprise) - Dépassement de l'estimation initiale d'un montant de 2.500 € - Article 84401/724-60/96 - Emprunt;
- 9 mars 2017 - Crèches de Saint-Job et du Globe : fourniture et pose de panneaux et de cubes acoustiques dans les pièces de vie - 27.442,80 € (T.V.A. comprise) - Article 84401/724-60/96 - Emprunt;
- 9 mars 2017 - Achat de matériel et équipement de gymnastique 2017 - 19.070,36 € (T.V.A. comprise) - Articles 721/744-98/40 et 722/744-98/40 - Fonds de réserve;

- 16 mars 2017 - Ferme Rose : restauration du bâtiment - Approbation du dépassement de la dépense de 259.239,45 € (T.V.A. comprise) - Article 773/724-60/96
- 16 mars 2017 - Ecole du Longchamp : travaux de réfection des cages d'escaliers - 29.505,63 € (T.V.A. comprise) - Article 722/724-60/85 - Emprunt;
- 16 mars 2017 - Achat de matériel et équipement de musique - 16.200 € (T.V.A. comprise) - Articles 734/744-98/40 et 722/744-98/40 - Fonds de réserve;
- 16 mars 2017 - Montage du système de sablage Torbo - 3.000 € (T.V.A. comprise) - Article 421/744-51/58 - Fonds de réserve;
- 23 mars 2017 - Ecole des Arts : mise en place d'étrésillons dans 4 fenêtres et dans une porte ainsi que l'épinglage de la façade à deux niveaux - Approbation du supplément de la dépense de 85,80 € (T.V.A. comprise) lié à la majoration du taux de la taxe sur la valeur ajoutée applicable aux travaux précités, soit 21 % - Article 734/724-60/85.

Le Conseil approuve le point.

35 votants : 35 votes positifs.

---

**Overheidsopdrachten.- Nieuwe gemeentewet, artikel 234, alinea 3.- Kennisneming van beslissingen van het Schepencollege.**

De Raad,

Gelet op de nieuwe gemeentewet, meer bepaald artikel 234, alinea 3 zoals gewijzigd door de ordonnanties van 17 juli 2003, 9 maart 2006 en 11 juli 2013;

Gelet op de nieuwe gemeentewet, artikel 236, alinea 2;

Gelet op de beslissingen van het College van Burgemeester en schepenen betreffende het afsluiten van opdrachten via de onderhandelingsprocedure krachtens artikel 26, § 1, 1° a) van de wet van 15 juni 2006 betreffende de overheidsopdrachten en sommige opdrachten voor aanneming van werken, leveringen en diensten,

Neemt kennis van de volgende beslissingen van het Schepencollege :

- 23 juni 2016 - Herstelling van voetwegen 2016 - 99.784,73 € (B.T.W. inbegrepen) - Artikel 421/731-60/82 - Lening;
- 25 augustus 2016 - Aankoop van een professionele hakselaar - 30.000 € (B.T.W. inbegrepen) - Artikel 766/744-51/58 - Reservefonds;
- 27 oktober 2016 - Aanleg en beplanting van de rotonde Prins van Oranje, Kraakbeziën, Maarschalk Ney - 5.438,71 € (B.T.W. inbegrepen) - Artikel 766/725-60/83 - Lening;
- 10 november 2016 - Machines voor het onderhoud van groene ruimten - 30.000 € (B.T.W. inbegrepen) - Artikels 766/744-51/58 en 878/744-51/58 - Reservefonds;
- 1 december 2016 - Veiligheidsaudit van het informaticanetwerk via GIAL in het kader van de mandaatovereenkomst met dit organisme - 8.470 € (B.T.W. inbegrepen) - Artikel 139/747-60/53 - Lening;
- 29 december 2016 - Aankoop van 11 tweedehandsfietsen voor kinderen - 600 € (B.T.W. inbegrepen) - Artikel 300/744-98/97 - Subsidie begeleide fietsrangen voor het jaar 2016-2017 toegekend door de Brusselse Staatssecretaris voor Mobiliteit;
- 19 januari 2017 - Inrichting van kruispunten en zones 30 - Dienstjaar 2011 - Goedkeuring van de bijkomende uitgave van 65.480,96 € (B.T.W. inbegrepen) - Artikel 421/731-60/82 - Lening;
- 9 maart 2017 - Kinderdagverblijf Homborch : levering en plaatsing van een zonnentent

- 22.500 € (B.T.W. inbegrepen) - Overschrijding van de oorspronkelijke raming met 2.500 € - Artikel 84401/724-60/96 - Lening;
- 9 maart 2017 - Kinderdagverblijven van Sint-Job en Globe : levering en plaatsing van akoestische panelen en kubussen in de leefruimtes - 27.442,80 € (B.T.W. inbegrepen) - Artikel 84401/724-60/96 - Lening;
- 9 maart 2017 - Aankoop van turnmateriaal en -uitrusting 2017 - 19.070,36 € (B.T.W. inbegrepen) - Artikels 721/744-98/40 en 722/744-98/40 - Reservefonds;
- 16 maart 2017 - Ferme Rose : restauratie van het gebouw - Goedkeuring van de overschrijding van de uitgave met 259.239,45 € (B.T.W. inbegrepen) - Artikel 773/724-60/96;
- 16 maart 2017 - School Longchamp : herstelling van de traphallen - 29.505,63 € (B.T.W. inbegrepen) - Artikel 722/724-60/85 - Lening;
- 16 maart 2017 - Aankoop van muziekmaterieel en -uitrusting - 16.200 € (B.T.W. inbegrepen) - Artikels 734/744-98/40 en 722/744-98/40 - Reservefonds;
- 16 maart 2017 - Montage van het zandschuursysteem Torbo - 3.000 € (B.T.W. inbegrepen) - Artikel 421/744-51/58 - Reservefonds;
- 23 maart 2017 - Ecole des Arts : plaatsing van steunen in 4 vensters en een deur, alsook de verankering van de gevel op twee niveaus - Goedkeuring van de bijkomende uitgave van 85,80 € (B.T.W. inbegrepen) gelinkt aan de wijziging van het B.T.W.-tarief voor deze werken, namelijk 21 % - Artikel 734/724-60/85.

De Raad keurt het punt goed.

35 stemmers : 35 positieve stemmen.

## **Police-Politique de Prévention - Politie-Preventiepolitiek**

### **30.03.2017/A/0004 Service Prévention.- Convention pour la dotation annuelle au Forum Belge pour la Prévention et la Sécurité Urbaine.**

Le Conseil,

Considérant la décision du Conseil du 27 mars 2003 d'adhérer au Forum Belge pour la Prévention et la Sécurité Urbaine;

Considérant le courrier envoyé par le Forum Belge pour la Prévention et la Sécurité daté du 17 mars 2016 sollicitant le versement d'une dotation annuelle de 0,25 % du subside régional Plan bruxellois de Prévention et de Proximité;

Considérant l'accord de principe pris lors de la Conférence des Bourgmestres du 2 décembre 2015;

Considérant le mail du Service Public Régional de Bruxelles, Bruxelles Pouvoirs Locaux, garantissant que cette dépense sera éligible dans le cadre de leur subside ;

Considérant que le Collège communal a approuvé le principe du versement annuel en date du 14 avril 2016;

Considérant la proposition d'une convention engageant l'Administration communale d'Uccle et le Forum Belge pour la Prévention et la Sécurité Urbaine réceptionnée le 16 mars 2017,

Décide d'approuver :

- le principe du versement annuel de la dotation de 0,25% du subsidie régional Plan bruxellois de Prévention et de Proximité;
- la signature de la Convention engageant l'Administration communale d'Uccle.

Le Conseil approuve le point.

35 votants : 35 votes positifs.

---

**Preventiedienst.- Overeenkomst voor de jaarlijkse dotatie aan het Belgisch Forum voor Preventie en Veiligheid in de Steden.**

De Raad,

Gelet op de beslissing van de raad van 27 maart 2003 om toe te treden tot het Belgisch Forum voor Preventie en Veiligheid in de Steden;

Gelet op de brief van het Belgisch Forum voor Preventie en Veiligheid in de Steden van 17 maart 2016 met het verzoek over te gaan tot een jaarlijkse dotatie van 0,25 % van de gewestelijke subsidie Brusselse preventie- en buurtplan;

Gelet op het principeakkoord, gegeven door de conferentie van burgemeesters van 2 december 2015;

Gelet op de mail van de Gewestelijke Overheidsdienst Brussel, Brussel Plaatselijke Besturen, met de garantie dat deze uitgave in aanmerking zal komen in het kader van hun subsidie;

Overwegende dat het gemeentecollege het principe van de jaarlijkse storting heeft goedgekeurd op 14 april 2016;

Gelet op het ontwerp van overeenkomst tussen het gemeentebestuur van Ukkel en het Belgisch Forum voor Preventie en Veiligheid in de Steden, ontvangen op 16 maart 2017,

Verleent zijn goedkeuring aan :

- het principe van de jaarlijkse storting van de dotatie van 0,25% van de gewestelijke subsidie Brusselse preventie- en buurtplan;
- de ondertekening van de overeenkomst tussen het gemeentebestuur van Ukkel en het Forum.

De Raad keurt het punt goed.

35 stemmers : 35 positieve stemmen.

*1 annexe / 1 bijlage*

*Convention FBPSU - Dotation annuelle.pdf*

---

**Cultes - Erediensten**

30.03.2017/A/0005 **Fabrique d'église catholique Saint-Pierre.- Budget 2017.- Avis.**

Le Conseil,

Vu le décret du 30 décembre 1809 concernant les fabriques d'église;

Vu l'ordonnance de la Région de Bruxelles-Capitale du 19 février 2004 portant modification dudit décret;

Vu les articles 1 et 18 de la loi du 4 mars 1870 sur le temporel des cultes;

Vu l'article 255, § 9 de la nouvelle loi communale;

Attendu que le budget 2017 présenté par la fabrique d'église Saint-Pierre se clôture en équilibre grâce à une intervention communale extraordinaire;

Attendu qu'il y a lieu de modifier le budget 2017 de la fabrique d'église Saint-Pierre comme suit :

- le montant de l'article 2 des recettes ordinaires est ramené à 0,00 euros et le montant de l'article 50i des dépenses ordinaires est augmenté de 7.200 euros;

- l'excédent présumé à l'article 20 des recettes extraordinaires est de 642.046,31 euros au lieu de 60.000 euros et le déficit présumé à l'article 52 des dépenses extraordinaires est de 0,00 euros au lieu de 403.646,97 euros;

- le montant de la recette extraordinaire à l'article 25 est de 439.537,51 au lieu de 539.093,18 euros. En effet, il y a lieu de soustraire le subside de 96.222,67 euros, versé en 2016, du montant initial de la recette et d'inscrire un montant de 166.667 euros au lieu de 170.000 euros pour la subvention relative aux travaux de chauffage et d'électricité,

Décide d'approuver le budget 2017 de la fabrique d'église Saint-Pierre sous réserve des modifications apportées par l'autorité de tutelle suite aux remarques formulées par l'Assemblée.

Le Conseil approuve le point.

35 votants : 35 votes positifs.

---

### **Katholieke kerkfabriek Sint-Pieter.- Begroting voor 2017.- Advies.**

De Raad,

Gelet op het decreet van 30 december 1809 op de kerkfabrieken;

Gelet op de ordonnantie van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest van 19 februari 2004 tot wijziging van het voormelde decreet;

Gelet op artikels 1 en 18 van de wet van 4 maart 1870 op het tijdelijke der erediensten;

Gelet op artikel 225, § 9 van de nieuwe gemeentewet;

Aangezien de voorgestelde begroting 2017 van de kerkfabriek in evenwicht is dankzij een buitengewone gemeentelijke tussenkomst;

Aangezien de begroting 2017 van de kerkfabriek Sint-Pieter als volgt gewijzigd moet worden :

- het bedrag van artikel 2 van de gewone ontvangsten wordt gebracht op 0,00 euro en het bedrag van artikel 50i van de gewone uitgaven wordt verhoogd met 7.200 euro;

- het vermoedelijke overschot onder artikel 20 van de buitengewone ontvangsten is 642.046,31 euro in plaats van 60.000 euro en het vermoedelijke tekort onder artikel 52 van de buitengewone uitgaven is 0,00 euro in plaats van 403.646,97 euro;

- het bedrag van de buitengewone ontvangst onder artikel 25 is 439.537,51 in plaats van 539.093,18 euro. De subsidie van 96.222,67 euro, gestort in 2016, moet afgetrokken worden van het oorspronkelijke bedrag van de ontvangst en er moet een bedrag van 166.667 euro in plaats van 170.000 euro ingeschreven worden voor de subsidie inzake werken aan de verwarming en de elektriciteit,

Beslist zijn goedkeuring te verlenen aan de begroting 2017 van de kerkfabriek Sint-Pieter onder voorbehoud van de wijzigingen, aangehaald door de toezichhoudende overheid ingevolge opmerkingen van de vergadering.

De Raad keurt het punt goed.  
35 stemmers : 35 positieve stemmen.

*1 annexe / 1 bijlage*  
*Budget 2017.Tableau St Pierre.pdf*

---

## **DÉPARTEMENT DE M. L'ÉCHEVIN COOLS - DEPARTEMENT VAN DE H. SCHEPEN COOLS**

### **Logement-Rénovation urbaine - Huisvesting-Stadsvernieuwing**

30.03.2017/A/0006 **A.S.B.L. A.I.S.U.- Budget de l'exercice 2017.**

Le Conseil,  
Vu que l'A.S.B.L. Agence Immobilière Sociale Uccloise a été constituée par le Conseil communal en séance du 17 mars 1999;  
Attendu que cette A.S.B.L. présente son budget pour l'exercice 2017 à l'Assemblée,  
Prend connaissance du budget de l'exercice 2017 de l'A.S.B.L. A.I.S.U..

Le Conseil approuve le point.  
35 votants : 35 votes positifs.

---

### **V.Z.W. S.W.U.- Begroting voor het dienstjaar 2017.**

De Raad keurt het punt goed.  
35 stemmers : 35 positieve stemmen.

*1 annexe / 1 bijlage*  
*Budget A.I.S.U..pdf*

---

30.03.2017/A/0007 **Logement.- Immeuble sis avenue du Fort-Jaco 22.- Modification des conditions de location.**

Le Conseil,  
Vu l'article 123-9 de la nouvelle loi communale relatif à l'administration des propriétés de la Commune;  
Vu l'article 232 de la nouvelle loi communale relatif à la fixation des conditions de location des propriétés de la Commune;  
Vu que, en séance du 28 avril 2016, le Conseil communal avait décidé de fixer les conditions de location des 3 garages de l'immeuble sis Avenue du Fort-Jaco 22 à 100,00 € indexés pour les locataires ou 120,00 € indexés pour les personnes non



locataires d'un appartement de l'immeuble;

Attendu que le parking ne semble pas poser de problème aux riverains de ce quartier et, qu'à ce jour, aucun des trois garages n'a pu être mis en location faute d'amateur au tarif proposé;

Considérant qu'il y a lieu de rendre la location de ces garages plus abordable,

Décide de diminuer le loyer de ces garages et de fixer de nouvelles conditions de location comme suit :

- 80,00 € indexés pour les locataires d'un appartement de l'immeuble;
- 100,00 € indexés pour les personnes non locataires d'un appartement de l'immeuble.

Le Conseil approuve le point.

35 votants : 35 votes positifs.

---

### **Huisvesting.- Gebouw Fort-Jacolaan 22.- Wijziging van de huurvoorwaarden.**

De Raad,

Gelet op artikel 123-9 van de nieuwe gemeentewet betreffende het beheer van de gemeente-eigendommen;

Gelet op artikel 232 van de nieuwe gemeentewet betreffende de vastlegging van de huurvoorwaarden van gemeente-eigendommen;

Aangezien de Gemeenteraad in zitting van 28 april 2016 beslist had de huurvoorwaarden van de 3 garages van het gebouw in de Fort-Jacolaan 22 vast te leggen : € 100 (geïndexeerd) voor huurders en € 120 (geïndexeerd) voor personen die geen appartement in het gebouw huren;

Aangezien de parking geen probleem vormt voor de inwoners van de wijk en de drie garages op heden niet verhuurd werden wegens het gebrek aan kandidaten aan het voorgestelde tarief;

Overwegende dat de huur van deze garages toegankelijker moet worden,

Beslist de huurprijs van deze garages te verlagen en de nieuwe huurvoorwaarden als volgt vast te leggen :

- € 80 (geïndexeerd) voor huurders van een appartement in het gebouw;
- € 100 (geïndexeerd) voor personen die geen appartement in het gebouw huren.

De Raad keurt het punt goed.

35 stemmers : 35 positieve stemmen.

*1 annexe / 1 bijlage*

*Contrat loc box garage.doc*

---

## **DÉPARTEMENT DE M. L'ÉCHEVIN DILLIÈS - DEPARTEMENT VAN DE H. SCHEPEN DILLIÈS**

### **Finances - Financiën**

30.03.2017/A/0008 **Convention entre la commune d'Uccle et le Fonds régional de refinancement des**

## **trésoreries communales.- Accord et adoption de la convention.**

Le Conseil,

Attendu le FRBRTC (Fonds régional de refinancement des trésoreries communales) a pour mission d'octroyer des prêts à court terme dans le cadre du financement de l'ouverture des crédits et de réaliser les opérations de gestion de la dette de la Commune sur les prêts octroyés par des institutions financières;

Attendu que le Fonds octroie à la Commune des prêts destinés à l'ouverture de crédit, soit le financement de l'avance de trésorerie à court terme de la Commune;

Attendu que le montant maximal de ces prêts octroyés par le Fonds et non remboursés par la Commune ne peut être supérieur à l'avance de trésorerie octroyée par les institutions financières à la Commune sur base des prévisions de recettes et de dépenses de la Commune;

Attendu que le Fonds se voit également confier une mission de conseiller auprès de la commune dans les aspects relatifs à la gestion de la trésorerie et la dette;

Attendu que le FRBRTC est un partenaire "in-house" et qu'il ne faut donc pas procéder à un marché public;

Attendu que les taux proposés par le Fonds sont nettement meilleurs que ceux offerts par les différentes banques,

Marque son accord pour faire appel au FRBRTC pour les avances de trésorerie à court terme, la gestion de la dette et pour signer la convention, ci-jointe.

Le Conseil approuve le point.

35 votants : 35 votes positifs.

---

## **Overeenkomst tussen de gemeente en het Brussels Gewestelijk Herfinancieringsfonds van de Gemeentelijke Thesaurieën.- Akkoord en goedkeuring van de overeenkomst.**

De Raad,

Aangezien het BGHGT (Brussels Gewestelijk Herfinancieringsfonds van de Gemeentelijke Thesaurieën) leningen op korte termijn toekent in het kader van de financiering van kredietopeningen en het schuldenbeheer van de gemeente met betrekking tot leningen, toegekend door financiële instellingen;

Aangezien het fonds aan de gemeente leningen toekent voor kredietopeningen, ofwel de financiering van het thesaurievoorschot op korte termijn van de gemeente;

Aangezien het maximumbedrag van de door dit fonds toegekende leningen - niet terugbetaald door de gemeente - niet hoger mag zijn dan het thesaurievoorschot, toegekend door de financiële instellingen aan de gemeente op basis van ontvangsten- en uitgavenverwachtingen van de gemeente;

Aangezien het fonds eveneens advies verleent aan de gemeente inzake het beheer van de thesaurie en de schuld;

Aangezien het BGHGT een "in-house" partner is en er aldus geen overheidsopdracht uitgeschreven moet worden;

Aangezien de voorgestelde tarieven van dit fonds aanzienlijk beter zijn dan de offertes van verschillende banken,

Verleent zijn goedkeuring om een beroep te doen op het BGHGT voor de

thesaurievoorschotten op korte termijn, het schuldbeheer en om de toegevoegde overeenkomst te ondertekenen.

De Raad keurt het punt goed.

35 stemmers : 35 positieve stemmen.

*2 annexes / 2 bijlagen*

*Projet de Convention commune FRBTC FR.pdf, Convention commune FRBTC NL.pdf*

---

30.03.2017/A/0009 **Mise en place de comptes de transit avec dotation de fonctionnement au profit des Communes dans le cadre du préfinancement de recettes fiscales.- Accord et adoption de la convention.**

Le Conseil,

Vu que le Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale souhaite instaurer un système d'avances mensuelles (préfinancement) sur les recettes fiscales enrôlées au profit des Communes et les subventions que le Gouvernement détermine;

Vu qu'on constate une très grande volatilité quant aux transferts des recettes fiscales de l'Etat fédéral aux communes;

Attendu que des retards importants de perception effective de recettes fiscales, destinés couvrir les frais de fonctionnement des communes obligent les communes à emprunter à court terme pour courir leurs dépenses;

Attendu que la Commune pourra effectuer un tirage sur le compte de transit une fois par semaine;

Attendu qu'aucune autre contrainte ne sera exigée, l'autonomie de gestion financière des Communes sera donc totalement maintenue;

Attendu que le Gouvernement bruxellois a décidé d'accorder une dotation de fonctionnement pour bonne gestion financière en contrepartie de la participation de la Commune à ce système;

Attendu que le Middle Office de l'Agence de la dette établit chaque trimestre un rapport reprenant les données financières permettant à la Commune d'évaluer sa dotation;

Attendu que le rapport du dernier trimestre de l'année dans lequel figure le calcul de la dotation constitue le rapport annuel;

Attendu que la hauteur de l'encours moyen laissé par la Commune sur son compte de transit est prise comme base de calcul de cette dotation,

Décide d'adopter la convention, ci-jointe, et marque son accord pour la signature de celle-ci.

Le Conseil approuve le point.

35 votants : 35 votes positifs.

---

**Invoering van transitrekeningen voor werkingsdotaties aan de gemeenten in het kader van de voorfinanciering van de fiscale ontvangsten.- Goedkeuring van de overeenkomst.**

De Raad,

Aangezien de Brusselse Hoofdstedelijke Regering wil overgaan tot de invoering van een systeem van maandelijkse voorschotten (prefinanciering) op de ingekohierde fiscale ontvangsten ten bate van de gemeentes en de subsidies die de regering vastlegt; Aangezien er een erg grote volatiliteit vastgesteld kan worden met betrekking tot de overdrachten van fiscale ontvangsten van de federale staat aan de gemeentes; Aangezien aanzienlijke vertragingen inzake de effectieve inning van fiscale ontvangsten, bestemd voor de dekking van de gemeentelijke werkingskosten, de gemeentes verplichten leningen op korte termijn af te sluiten voor de dekking van hun uitgaven; Aangezien de gemeente één keer per week gebruik zal mogen maken van de transitrekening; Aangezien er geen enkele andere verplichting opgelegd wordt en de autonomie van het financiële beheer van de gemeentes volledig behouden blijft; Aangezien de Brusselse regering beslist heeft een werkingsdotatie voor een goed financieel beheer toe te kennen als tegenprestatie voor de deelname van de gemeente aan dit systeem; Aangezien de Middle Office van het Agentschap van de Schuld elk kwartaal een verslag van de financiële gegevens opmaakt zodat de gemeente haar dotatie kan evalueren; Aangezien het verslag van het laatste kwartaal van het jaar waarin de berekening van de dotatie voorkomt het jaarverslag omvat; Aangezien het hoogte van het gemiddelde uitstaande bedrag, gelaten door de gemeente op haar transitrekening, als basis zal dienen voor de berekening van deze dotatie, Beslist zijn goedkeuring te verlenen aan de toegevoegde overeenkomst en aan de ondertekening ervan.

De Raad keurt het punt goed.

35 stemmers : 35 positieve stemmen.

*5 annexes / 5 bijlagen*

*convention nl.pdf, addendum FR.pdf, convention fr.pdf, exemple tirage NL.pdf, demande.pdf*

---

## **Economie et commerce - Economie en handel**

**30.03.2017/A/0010 Abrogation du règlement relatif aux activités ambulantes sur le marché public de l'après-midi du Vivier d'Oie et adoption du règlement relatif aux activités ambulantes sur le marché public de l'après-midi du Bourdon.**

Le Conseil,

Attendu que le marché du Vivier d'Oie n'a pas rencontré le succès escompté;

Qu'il persiste par contre une attente quant à la reprise du marché et de l'apéro du Bourdon;

Qu'une autorisation a été délivrée par Bruxelles Environnement, en vue de permettre

l'implantation des marchands à structures légères sur la plaine;

Que la circulation ne sera en aucune manière interdite afin d'éviter les problèmes de mobilité;

Qu'au vu de ces indications, il est souhaité de relancer ce marché le 21 avril 2017, chaque vendredi de 14 à 19h;

Qu'à cette fin, il y a lieu d'abroger le règlement relatif au marché du Vivier d'Oie et d'adopter celui du Bourdon (en annexe),

Décide :

- d'abroger le règlement relatif aux activités ambulantes sur le marché de l'après-midi du Vivier d'Oie

- d'approuver le règlement relatif aux activités ambulantes du marché du Bourdon.

Le Conseil approuve le point.

35 votants : 35 votes positifs.

---

**Afschaffing van het reglement betreffende ambulante activiteiten op de openbare markt van de namiddag, de markt van Diesdelle en goedkeuring van het reglement betreffende ambulante activiteiten op de openbare markt van de namiddag de Horzelmarkt.**

De Raad,

Aangezien de markt van Diesdelle niet het verwachte succes heeft gehad;

Aangezien er een verwachting is inzake de herneming van de markt en het aperitief van Horzel;

Aangezien Leefmilieu Brussel een toelating heeft gegeven voor de installatie van handelaars met lichte structuren op het plein;

Aangezien verkeer niet verboden zal worden om geen mobiliteitsproblemen te veroorzaken;

Aangezien men om deze redenen, deze markt opnieuw wil opstarten op 21 april 2017, elke vrijdag van 14 tot 19 uur;

Aangezien het reglement van Diesdelle ingetrokken moet worden en het reglement van Horzel (als bijlage) goedgekeurd moet worden,

Beslist :

- het reglement betreffende ambulante activiteiten op de openbare markt van de namiddag, de markt van Diesdelle, af te schaffen;

- het reglement betreffende ambulante activiteiten op de openbare markt van de namiddag de Horzelmarkt, goed te keuren.

De Raad keurt het punt goed.

35 stemmers : 35 positieve stemmen.

*4 annexes / 4 bijlagen*

*Règlement fr.doc, Reglement Diesdelle.doc, Reglement Horzel.doc*

## **Parascolaire-Extrascolaire - Bijschoolse activiteiten-Buitenschoolse activiteiten**

30.03.2017/A/0011 **A.S.B.L. Le Parascolaire d'Uccle.- Budget pour l'exercice 2017.**

Le Conseil,

Considérant que l'A.S.B.L. "Le Parascolaire d'Uccle" soumet à la commune, conformément à la convention passée entre l'administration communale et cette association, le budget 2017;

Que ces documents ont été approuvés par l'Assemblée générale réunie le 13 février 2017,

Approuve le budget 2017 de l'A.S.B.L. Le Parascolaire d'Uccle.

Le Conseil approuve le point.

35 votants : 35 votes positifs.

---

### **V.Z.W. Bijschoolse Activiteiten van Ukkel.- Begroting voor het dienstjaar 2017.**

De Raad,

Overwegende dat de V.Z.W. Bijschoolse Activiteiten van Ukkel de begroting 2017 voorlegt aan de gemeente overeenkomstig de overeenkomst tussen het gemeentebestuur en deze vereniging;

Overwegende dat deze documenten werden goedgekeurd door de algemene vergadering van 13 februari 2017,

Keurt de begroting van de V..Z.W. Bijschoolse Activiteiten van Ukkel 2017 goed.

De Raad keurt het punt goed.

35 stemmers : 35 positieve stemmen.

*1 annexe / 1 bijlage*

*BUDGET 2015-2016-2017 (3).xls*

---

## **Seniors - Senioren**

30.03.2017/A/0012 **A.S.B.L. Service Ucclois du Troisième Age.- Budget 2017.**

Le Conseil,

Vu que l'Assemblée Générale de l'A.S.B.L. Service Ucclois du Troisième Age a approuvé le budget pour l'année 2017 en séance du 2 février 2017,

Prend pour information le budget pour l'année 2017 de l'A.S.B.L. Service Ucclois du Troisième Age.

Le Conseil approuve le point.  
35 votants : 35 votes positifs.

---

**V.Z.W. Ukkelse Dienst voor de Derde Leeftijd.- Begroting 2017.**

De Raad,  
Aangezien de de Algemene Vergadering van de V.Z.W. Ukkelse Dienst voor de Derde Leeftijd op 2 februari 2017 de begroting voor 2017 heeft goedgekeurd,  
Neemt kennis van de begroting 2017 van de V.Z.W. Ukkelse Dienst voor de Derde Leeftijd.

De Raad keurt het punt goed.  
35 stemmers : 35 positieve stemmen.

*1 annexe / 1 bijlage  
budget ASBL 2017.xlsx*

---

**DÉPARTEMENT DE MME L'ÉCHEVIN GOL-LESCOT - DEPARTEMENT VAN MEVR. DE SCHEPEN GOL-LESCOT**

**Culture - Cultuur**

30.03.2017/A/0013 **A.S.B.L. Jazz 4 You.- Journée Internationale du Jazz le dimanche 30 avril 2017.- Aide matérielle de la commune.- Subside extraordinaire.**

Le Conseil,  
Vu que l'A.S.B.L. Jazz 4 You souhaite organiser des concerts de jazz à la place de Saint-Job le dimanche 30 avril 2017, à l'occasion de la journée internationale du jazz et demande pour cela un subside extraordinaire et l'aide matérielle de la Commune;  
Que l'Administration accorde régulièrement un subside d'encouragement aux cercles culturels locaux destiné à couvrir les frais d'organisation de telles manifestations;  
Qu'il est proposé d'accorder 500 € maximum pour couvrir le déficit du concert du 30 avril 2017 après analyse des documents et pièces justificatives prouvant la mise sur pied de cette activité et le résultat comptable de celle-ci;  
Que le soutien de la Commune sera mentionné dans la communication de la manifestation,  
Décide d'octroyer un subside extraordinaire de 500 € à l'A.S.B.L. Jazz 4 You après vérification des pièces comptables de l'événement.

Le Conseil approuve le point.  
35 votants : 35 votes positifs.

---

**A.S.B.L. Jazz 4 You.- 30 avril 2017 : Internationale dag van de Jazz.- Materiële**

**steun van de gemeente.- Buitengewone toelage.**

De Raad,

Aangezien dat de V.Z.W. Jazz 4 You, jazzconcerten op het Sint-Jobsplein wenst te organiseren op zaterdag 30 april 2017, ter gelegenheid van de internationale dag van de jazz en hiervoor een buitengewone toelage en materiele steun van de gemeente aanvraagt;

Aangezien ons bestuur regelmatig aanmoedigingssubsidies toekent aan lokale culturele kringen voor de dekking van kosten om dergelijke evenementen te organiseren;

Aangezien wij voorstellen maximum 500 € toe te kennen ten einde het verlies van het concert van 30 april 2017 te dekken, na het voorleggen van documenten en bewijsstukken betreffende de inrichting van deze activiteit en het boekhoudkundig verslag;

Gelet dat de steun van de Gemeente op iedere aankondiging van de activiteit zal vermeld worden;

Gezien dat deze animatie op de lichtgevende panelen en op de website van de gemeente zal aangemeld worden,

Beslist een buitengewone toelage van 500 € aan de V.Z.W. Jazz 4 You toe te kennen, na het inkijken van de boekhoudkundige bewijsstukken van de animatie.

De Raad keurt het punt goed.

35 stemmers : 35 positieve stemmen.

---

30.03.2017/A/0014 **Gemeentelijke Openbare Bibliotheek.- "Vertelkiosk - Kiosque de contes".-  
Convention.**

Le Conseil,

Vu que la Gemeentelijk Openbare Bibliotheek désire louer à la V.Z.W. Foyer un "Vertelkiosk" kiosque de contes mobile au mois de juin;

Vu que ce kiosque digital permet aux petits lecteurs de la bibliothèque d'écouter des histoires dans différentes langues (néerlandais, français, anglais, arabe, espagnol, pular, finnois) en un simple clic;

Vu que la convention en annexe précise les conditions de location du kiosque,

Marque son accord sur la convention pour la location par la Gemeentelijke Openbare Bibliotheek du "Vertelkiosk" à la V.Z.W. Foyer.

Le Conseil approuve le point.

35 votants : 35 votes positifs.

---

**Gemeentelijke Openbare Bibliotheek.- "Vertelkiosk - Kiosque de contes".-  
Overeenkomst.**

De Raad,



Gezien de Gemeentelijke Openbare Bibliotheek, in juni, van de V.Z.W. Foyer een mobiele Vertelkiosk wenst te huren;

Gezien deze digitale kiosk aan kleine lezertjes de gelegenheid geeft om verhalen in verschillende talen te beluisteren (Nederlands, Frans, Arabisch, Spaans, Pular, Fins) door een eenvoudige aanraking van het scherm;

Gezien dat de huurvoorwaarden in de bijgevoegde overeenkomst bepaald worden,

Beslist de overeenkomst van de Gemeentelijke Openbare Bibliotheek voor het huren van een Vertelkiosk van de V.Z.W. Foyer goed te keuren.

De Raad keurt het punt goed.

35 stemmers : 35 positieve stemmen.

*1 annexe / 1 bijlage*

*Contract-uitleen digitale veretekiosk benjamin.docx*

---

## **Sports - Sport**

### **30.03.2017/A/0015 Engagement de la Commune pour le libre accès aux deux demi-terrains synthétiques d'entraînement du centre André Deridder.**

Le Conseil,

Conformément au plan pluriannuel d'investissement, le Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale a accordé les subsides pour l'installation de deux demi-terrains synthétiques d'entraînement au centre André Deridder;

Qu'une des conditions à remplir est que la Commune garantisse l'accès libre aux équipements subsidiés par la Région,

Marque son accord sur l'engagement de la Commune garantissant l'accès libre aux utilisateurs et clubs des deux communautés des deux demi-terrains synthétiques du centre André Deridder

Le Conseil approuve le point.

35 votants : 35 votes positifs.

---

### **Verbintenis van de gemeente om vrije toegang te verlenen tot twee halve synthetische terreinen van het centrum André Deridder.**

De Raad,

Aangezien de regering van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest overeenkomstig het meerjarig investeringsplan subsidies heeft toegekend voor de aanleg van twee halve synthetische terreinen aan het centrum André Deridder;

Aangezien de gemeente als één van de voorwaarden hiervoor vrije toegang moet verlenen tot uitrusting die door het gewest gesubsidieerd wordt,

Hecht zijn goedkeuring aan de verbintenis van de gemeente om vrije toegang te

verlenen aan gebruikers en clubs van de twee gemeenschappen tot twee halve synthetische terreinen van het centrum André Deridder.

De Raad keurt het punt goed.

35 stemmers : 35 positieve stemmen.

---

## **Propreté publique - Openbare reinheid**

30.03.2017/A/0016 **Installation d'une bulle à vêtements et de bulles à verres enterrées rue du Chamois, rue du Kriekenput et avenue de la Chênaie.**

Le Conseil,

Vu la possibilité d'enterrer des bulles à verres ainsi qu'une bulle à vêtements rue du Chamois face au numéro 7, rue du Kriekenput (sur le rond-point Charles Solau) et avenue de la Chênaie 125 ;

Vu que la société "Les petits riens" prend en charge la totalité du coût, achat et placement compris, de la bulle à vêtements enterrée;

Vu que l'Agence Bruxelles-Propreté prend en charge la totalité du coût, achat et placement compris, des bulles à verres enterrées sur l'ensemble du territoire de la Région bruxelloise à concurrence de 14.000 € par site de deux bulles;

Considérant que pour pouvoir bénéficier de ce financement, les communes doivent signer une convention avec les Petits Riens et avec Bruxelles-Propreté, stipulant les droits, devoirs et garanties de chaque partie;

Sur proposition du Collège,

Décide de marquer son accord sur les conventions en annexe.

Le Conseil approuve le point.

35 votants : 35 votes positifs.

---

**Installatie van een ondergrondse klerencontainer en glascontainers Gemsstraat, Kriekenputstraat en Eikenboslaan.**

De Raad,

Gelet op de mogelijkheid om ondergrondse glascontainers en een klerencontainer te installeren Gemsstraat (tegenover nummer 7), Kriekenputstraat (op het rond-punt Charles Solau) en Eikenboslaan 125;

Aangezien onderneming Spullenhulp alle kosten op zich zal nemen - incl. aankoop en plaatsing - van deze ondergrondse klerencontainer;

Aangezien het Agentschap Net Brussel de volledige kostprijs (incl. aankoop en plaatsing) van ondergrondse glascontainers op het volledige grondgebied van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest op zich neemt, aan € 14.000 per plaats met twee containers;

Aangezien de gemeentes met Spullenhulp en Net Brussel een overeenkomst inzake rechten, plichten en waarborgen van elke partij dienen te ondertekenen en om van deze

financiering gebruik te kunnen maken;  
Op voorstel van het college,  
Beslist zijn goedkeuring te verlenen aan de overeenkomsten in de bijlage.

De Raad keurt het punt goed.  
35 stemmers : 35 positieve stemmen.

*2 annexes / 2 bijlagen*

*2017.03 Convention-bulle-enterree petits riens Chamois, Kriekenput (rond-point solau), Chênaie.doc, 2017.03 Convention communes\_bulles à verre enterrées - Chamois, Kriekenput (rond-point Solau), Chênaie.doc*

---

## **DÉPARTEMENT DE M. L'ÉCHEVIN BIERMANN - DEPARTEMENT VAN DE H. SCHEPEN BIERMANN**

### **Travaux-CDM - Werken-OC**

#### **30.03.2017/A/0017 Achat d'un camion benne hygiénique de grande capacité.**

Le Conseil,

Vu la nouvelle loi communale, notamment les articles 234 et 236 relatifs aux compétences du Conseil communal et du Collège des Bourgmestre et échevins;

Vu qu'un crédit de 250.000 € est inscrit à l'article 875/743-53/58 du budget extraordinaire 2017 pour l'achat d'un camion à benne hygiénique;

Vu que la dépense sera financée par un subside régional à raison de 200.000 € et 50.000 € en Fonds de réserve;

Considérant qu'il est proposé d'acquérir le véhicule par l'intermédiaire de l'agence Bruxelles Propreté;

Considérant qu'en date du 28 décembre 2016, l'Agence Bruxelles Propreté nous a communiqué les documents de son marché, d'une durée de 4 ans à dater de la première commande, relatifs à l'achat de camions benne hygiénique, le véhicule retenu et son prix : soit un compacteur "leadback" Vdk ECOMAX 4000 sur châssis Mercedes ECONIC au prix de 177.313,40 € T.V.A. comprise hors révision;

Vu que l'adjudicataire de l'Agence Bruxelles-Propreté est la société MOL Cy N.V., Diksmuidesteenweg, 68 à B-8840 Staden;

Vu que le véhicule désigné par l'A.B.P. est conforme aux besoins de l'Administration;

Sur proposition du Collège des Bourgmestre et Echevins,

Décide :

- d'acquérir un camion à benne hygiénique;

- d'approuver l'estimation de 200.000 € à l'article 875/743-53/58 du budget extraordinaire 2017 et de recourir au marché passé par l'Agence Bruxelles Propreté pour l'acquisition de ce véhicule.

*Imputation Budgétaire*

*Budget Extraordinaire*

<i>Article</i>	<i>Disponible</i>	<i>Dépense envisagée</i>
875/743-53/58	250.000€	200.000€

*Sous réserve d'acceptation du budget par les autorités compétentes*

Le Conseil approuve le point.

35 votants : 35 votes positifs.

### **Aankoop van een vuilnis vrachtwagen van grote capaciteit.**

De Raad,

Gelet op de nieuwe gemeentewet, meer bepaald artikels 234 en 236 inzake de bevoegdheden van de Gemeenteraad en het College van Burgemeester en schepenen;

Overwegende dat een krediet van 250.000 € ingeschreven is op het artikel 875/743-53/58 van de buitengewone begroting 2017 voor de aankoop van een vuilniswagen;

Overwegende dat de uitgave gefinancierd zal worden door een regionale subsidie ten bedrage van 200.000 € en 50.000 € uit het Reservefonds;

Overwegende dat voorgesteld wordt om het voertuig via Net Brussel Agentschap aan te kopen;

Overwegende dat het Agentschap Net Brussel de aanbestedingsdocumenten heeft bezorgd en dit voor een duur van 4 jaar vanaf de eerste bestelling. het betreft de aankoop van vuilniswagens, het gekozen voertuig en zijn prijs. Het gaat over een compactor "leadback" Vdk ECOMAX 4000 op basis van een Mercedes ECONIC voor de prijs 177.313,40 € B.T.W. inbegrepen, zonder prijsherziening;

Overwegende dat de opdrachtnemer van het Agentschap Net Brussel de maatschappij MOL Cy N.V., Diksmuidessteenweg, 68 te B-8840 Staden is;

Overwegende dat het voertuig goedgekeurd is door het N.B.A. en overeen komt met de behoeften van het Bestuur;

Op voorstel van het College van Burgemeester en Schepenen,

Beslist :

- een vuilniswagen aan te kopen;
- zijn goedkeuring te verlenen aan de raming van 200.000 € op het artikel 875/743-53/58 van de buitengewone begroting 2017 en beroep te doen op de opdracht van het Agentschap Net Brussel voor de aankoop van het desbetreffende voertuig.

*Begrotings inschrijving*

*Buitengewone begroting*

<i>Artikel</i>	<i>Beschikbaar bedrag</i>	<i>Geplande Uitgave</i>
875/743-53/58	250.000€	200.000€

*Onder voorbehoud van de goedkeuring van de buitengewone begroting door de bevoegde autoriteiten*

De Raad keurt het punt goed.

35 stemmers : 35 positieve stemmen.

---

30.03.2017/A/0018 **Evacuation et traitement des déchets-2018.- Approbation des conditions et du mode de passation.- Application de l'article 234, alinéa 1 de la nouvelle loi communale.**

Le Conseil,

Vu la nouvelle loi communale notamment les articles 234, al.1 et 236 relatifs aux compétences du collège des Bourgmestre et Echevins;

Considérant le cahier des charges N° 2017-011 relatif au marché "Evacuation et traitement des déchets-2018" établi par la Centrale de marchés;

Considérant que le marché pourra être reconduit jusqu'au 31 décembre 2021 au plus tard, en application de l'article 37§2 de la loi du 15 juin 2006 relative aux marchés publics et à certains marchés de travaux, fournitures et de services;

Considérant que ce marché est divisé en lots :

Lot 1 (Déchets provenant des travaux de voirie), estimé à 29.250 € hors T.V.A ou 35.392,50 €, T.V.A comprise;

Lot 2 (Déchets provenant du nettoyage des espaces publics), estimé à 200.000 € hors T.V.A ou 242.000 €, T.V.A comprise;

Lot 3 (Déchets de classe 2), estimé à 3.500 € hors T.V.A ou 4.235 €, T.V.A comprise;

Lot 4 (Déchets toxiques (peinture, batteries de voitures, eternit, huiles,...)), estimé à 3.500 € hors T.V.A ou 4.235 €, T.V.A comprise;

Lot 5 (Déchets verts), estimé à 3.500 € hors T.V.A ou 4.235 €, T.V.A comprise;

Lot 6 (Déchets provenant du nettoyage des espaces publics), estimé à 7.500 € hors T.V.A ou 9.075 €, T.V.A comprise;

Lot 7 (Boues de curage des avaloirs.), estimé à 28.125 € hors T.V.A ou 34.031,25 € T.V.A comprise;

Lot 8 (Déchets de classe 2), estimé à 175.500 € hors T.V.A ou 212.355 €, T.V.A comprise;

Lot 9 (Déchets bois), estimé à 4.375 € hors T.V.A ou 5.293,75 €, T.V.A comprise;

Lot 10 (Déchets de classe 3), estimé à 3.750 € hors T.V.A ou 4.537,50 €, T.V.A comprise;

Lot 11 (Déchets verts), estimé à 5.250 € hors T.V.A ou 6.352,50 €, T.V.A comprise;

Lot 12 (Pneus), estimé à 50 € hors T.V.A ou 60,50 €, T.V.A comprise;

Lot 13 (Déchets papiers/cartons), estimé à 0 € T.V.A comprise;

Considérant que le montant annuel global estimé de ce marché s'élève à 464.300 € hors T.V.A ou 561.803 €, 21 % T.V.A. comprise;

Considérant qu'il est proposé de passer le marché par adjudication ouverte;

Considérant que cette estimation dépasse les seuils d'application de la publicité européenne;

Considérant que conformément à l'article 46, § 2 de l'arrêté royal du 15 juillet 2011, le délai de publication de 52 jours de calendrier (marché atteignant les seuils européens) peut être réduit cumulativement de 7 jours lorsque l'avis de marché est rédigé en ligne et envoyé par des moyens électroniques et de 5 jours lorsque le pouvoir adjudicateur offre, par ces moyens électroniques l'accès libre, direct, immédiat et complet à tous les

documents du marché;

Considérant que les crédits permettant ces dépenses sont inscrits aux articles budgétaires 421/124-06/82 (lot 1), 75102/124-06/40 (lot 5), 87601/124-06/62 (lots 2, 3, 4, 6, 7, 8, 9, 10, 11,12 et 13);

Sous réserve de l'approbation du budget ordinaire 2018 par le Collège, le Conseil et l'Autorité de Tutelle,

Décide :

- d'approuver le cahier des charges N° 2017-011 et le montant estimé du marché "Évacuation et traitement des déchets-2018", établi par la Centrale de marchés. Les conditions sont fixées comme prévu au cahier des charges et par les règles générales d'exécution des marchés publics. Le montant estimé s'élève à 464.300 € hors T.V.A ou 561.803 €, 21 % T.V.A. comprise;
- de choisir l'adjudication ouverte comme mode de passation du marché;
- de soumettre le marché à la publicité européenne;
- d'approuver l'avis de marché ci-joint;
- de compléter et d'envoyer le formulaire standard de publication au niveau national et européen;
- de transmettre cette délibération à l'autorité de tutelle en vue de l'exercice de la tutelle.

#### ***Imputation budgétaire :***

#### ***Exercice 2018***

*Dépense par article :*

*421/124-06/82 : 35.392,50 € (lot 1)*

*75102/124-06/40 : 4.235 € (lot 5)*

*87601/124-06/62 : 522.175,5 € (lots 2, 3, 4, 6, 7, 8, 9, 10, 11,12 et 13)*

*Dépense annuelle envisagée : 561.803 €*

*Sous réserve de l'approbation du budget ordinaire 2018 par le Collège, le Conseil et l'Autorité de Tutelle.*

Le Conseil approuve le point.

35 votants : 35 votes positifs.

---

#### **Verwijdering en verwerking van afval-2018.- Goedkeuring van de voorwaarden en de gunningswijze.- Toepassing van artikel 234, alinea 1 van de nieuwe gemeentewet.**

De Raad,

Gelet op de nieuwe gemeentewet, meer bepaald artikels 234, alinea 1 en 236 inzake de bevoegdheden van het college van burgemeester en schepenen;

Gelet op bestek nr. 2017-011 betreffende de opdracht "Verwijdering en verwerking van afval-2018", opgesteld door de Opdrachtcentrale;

Overwegende dat deze opdracht zal kunnen verlengd worden tot 31 december 2021 ten laatste, in toepassing van artikel 37, § 2 van de wet van 15 juni 2006 betreffende de overheidsopdrachten en sommige opdrachten voor aanneming van werken, leveringen en diensten;

Overwegende dat deze opdracht is verdeeld in percelen :

Perceel 1 (Afval van wegwerkzaamheden), geraamd op € 29.250 excl. btw ofwel € 35.392,50 incl. btw;

Perceel 2 (Afval van de reiniging van de openbare ruimten), geraamd op € 200.000 excl. btw ofwel € 242.000 incl. btw;

Perceel 3 (Afval klasse 2), geraamd op € 3.500 excl. btw ofwel € 4.235 incl. btw;

Perceel 4 (Giftig afval (verf, autobatterijen, eternit, oliën, ...)), geraamd op € 3.500 excl. btw ofwel € 4.235 incl. btw;

Perceel 5 (Groenafval), geraamd op € 3.500 excl. btw ofwel € 4.235 incl. btw;

Perceel 6 (Afval van de reiniging van de openbare ruimten), geraamd op € 7.500 excl. btw ofwel € 9.075 incl. btw;

Perceel 7 (Afval van de reiniging van straatkolken), geraamd op € 28.125 excl. btw ofwel € 34.031,25 incl. btw;

Perceel 8 (Afval klasse 2), geraamd op € 175.500 excl. btw ofwel € 212.355 incl. btw;

Perceel 9 (Houtafval), geraamd op € 4.375 excl. btw ofwel € 5.293,75 incl. btw;

Perceel 10 (Afval klasse 3), geraamd op € 3.750 excl. btw ofwel € 4.537,50 incl. btw;

Perceel 11 (Groenafval), geraamd op € 5.250 excl. btw ofwel € 6.352,50 incl. btw;

Perceel 12 (Banden), geraamd op € 50 excl. btw ofwel € 60,50 incl. btw;

Perceel 13 (Afval papier/karton), geraamd op € 0 incl. btw;

Overwegende dat het jaarlijks geraamde bedrag van deze opdracht € 464.300 excl. btw bedraagt of € 561.803 incl. 21 % btw;

Overwegende dat er wordt voorgesteld de opdracht te gunnen via een open aanbesteding;

Overwegende dat deze raming hoger is dan de toepassingsdrempel van de Europese bekendmaking;

Overwegende dat, overeenkomstig artikel 46, § 2, van het koninklijk besluit van 15 juli 2011, de bekendmakingstermijn van 52 kalenderdagen (opdracht die de Europese drempels bereikt) cumulatief mag worden ingekort, met 7 dagen wanneer de aankondiging van opdracht via elektronische middelen online wordt opgesteld en verzonden, en met 5 dagen indien de aanbestedende overheid met deze elektronische middelen vrije, rechtstreekse, onmiddellijke en volledige toegang biedt tot alle opdrachtdocumenten;

Overwegende dat de kredieten voor deze uitgaven ingeschreven zijn in de begrotingsartikels 421/124-06/82 (perceel 1), 75102/124-06/40 (perceel 5), 87601/124-06/62 (percelen 2, 3, 4, 6, 7, 8, 9, 10, 11,12 et 13);

Onder voorbehoud van de goedkeuring van de begroting 2018 door het college, de raad en de toezichthoudende overheid,

Beslist :

- zijn goedkeuring te verlenen aan bestek nr. 2017-011 en het geraamde bedrag van de opdracht “Verwijdering en verwerking van afval-2018”, opgesteld door de Opdrachtcentrale. De voorwaarden zijn vastgelegd in het bestek en in de algemene uitvoeringsregels van de overheidsopdrachten. Het bedrag is geraamd op € 464.300 excl. btw ofwel € 561.803 incl. 21 % btw;

- de opdracht te gunnen via een open aanbesteding;

- de opdracht te onderwerpen aan Europese bekendmaking;

- de toegevoegde aankondiging van opdracht goed te keuren;

- het standaardformulier voor publicatie op nationaal en Europees niveau in te vullen en op te sturen;
- deze beraadslaging op te sturen naar de toezichthoudende overheid met het oog op de uitoefening van het toezicht.

**Begrotingsaanrekening:**

*Dienstjaar 2018*

*Overwogen uitgave per artikel:*

*421/124-06/82: 35.392,50 € (Perceel 1)*

*75102/124-06/40 : 4.235 € (Perceel 5)*

*87601/124-06/62 : 522.175,5 € (Percelen 2, 3, 4, 6, 7, 8, 9, 10, 11,12 en 13)*

*Overwogen jaarlijkse uitgave: 561.803 €*

*Onder voorbehoud van de goedkeuring van de begroting 2018 door het college, de raad en de toezichthoudende overheid.*

De Raad keurt het punt goed.

35 stemmers : 35 positieve stemmen.

*3 annexes / 3 bijlagen*

*CSCH NL - Modele DEF02032017.doc, Avis de marchés FR.pdf, CSCH FR - Modele DEF02032017.doc*

*Nathalie de T'Serclaes quitte la séance / verlaat de zitting*

---

## **Travaux-BCM - Werken-BCM**

### **30.03.2017/A/0019 **Projet U / bâtiment Fabricom.- Travaux de démolition et de désamiantage.- Approbation de la relance du marché public.****

Le Conseil,

Vu sa délibération en séance du 29 septembre 2016 (#016/29.09.2016/A/0025#) d'approuver le projet de procéder aux travaux de démolition et de désamiantage du bâtiment Fabricom sis rue Gatti de Gamond, 254, d'approuver les documents du marché (cahier spécial des charges et plan général de sécurité et de santé), d'approuver la passation d'un marché par adjudication ouverte conformément aux articles 23 et 24 de la loi du 15 juin 2006 relative aux marchés publics et à certains marchés de travaux, de fournitures et de services, d'approuver l'estimation de la dépense totale envisagée, à savoir 991.735,53 € (hors T.V.A.), soit 1.200.000 € (T.V.A. 21 % comprise), à imputer à l'article 137/723-60/80 du budget extraordinaire 2016, d'approuver le financement de la dépense par emprunt et de transmettre ce dossier aux services de la tutelle pour approbation;

Vu sa délibération en séance du 27 octobre 2016 (#016/29.09.2016/A/0027#) d'approuver la modification d'un poste du métré et des documents du marché relatifs



aux travaux de démolition et de désamiantage du bâtiment Fabricom sis rue Gatti de Gamond, 254 et de maintenir les autres points de sa délibération prise en séance du 29 septembre 2016;

Vu l'avis de marché public publié au bulletin des adjudications du moniteur belge du 10 novembre 2016;

Vu le procès-verbal d'ouverture des offres du 12 décembre 2016 attestant la réception de quatre offres de prix déposées dépassant chacune l'estimation de la dépense envisagée;

Vu la délibération du Collège échevinal en séance du 22 décembre 2016 (#016/22.12.2016/B/0114#) de prendre connaissance du procès-verbal d'ouverture des offres précité et de relancer la procédure de marché public en 2017;

Considérant que, vu ce qui précède, il est prudent d'estimer le montant de la dépense envisagée à 1.156.903,95 € (hors majoration et T.V.A.), soit 1.322.314 € (majoration  $\pm$  15 % comprise et hors T.V.A.), soit 1.600.000 € (majoration  $\pm$  15 % et T.V.A. 21 % comprises);

Vu l'article 234, alinéa 1 de la nouvelle loi communale;

Vu les articles 23 et 24 de la loi du 15 juin 2006 relative aux marchés publics et à certains marchés de travaux, de fournitures et de services;

Considérant qu'en application de la législation concernant les administrations partiellement assujetties, la T.V.A. sera directement versée au SPF Finances par les soins de notre administration,

Décide :

- d'approuver le projet de procéder aux travaux de démolition et de désamiantage du bâtiment Fabricom sis rue Gatti de Gamond, 254;
- d'approuver les documents du marché (cahier spécial des charges et plan général de sécurité et de santé);
- d'approuver la passation d'un marché par adjudication ouverte conformément aux articles 23 et 24 de la loi du 15 juin 2006 relative aux marchés publics et à certains marchés de travaux, de fournitures et de services;
- d'approuver l'estimation de la dépense totale envisagée, à savoir 1.156.903,95 € (hors majoration et T.V.A.), soit 1.322.314 € (majoration  $\pm$  15 % comprise et hors T.V.A.), soit 1.600.000 € (majoration  $\pm$  15 % et T.V.A. 21 % comprises), à imputer à l'article 137/723-60/80 du budget extraordinaire 2017;
- d'approuver le financement de la dépense par emprunt;
- de transmettre ce dossier aux services de la tutelle pour approbation.

**Imputation budgétaire :**

*Exercice 2017*

*Article 137/723-60/80*

*Allocation : 17.300.000 €*

*Disponible : 0*

*Dépense envisagée : 1.600.000 € (majoration +/- 15% et tva comprises) à ventiler comme suit :*

*dépense : 1.156.903,95 € (hors majoration et T.V.A.), soit 1.322.314 € (majoration +/- 15% comprise et hors tva) + montant tva (21%) à reverser au SPF Finances : 277.686 €*

*sous réserve d'approbation du budget 2017 par la tutelle.*

Le Conseil approuve le point.

34 votants : 24 votes positifs, 10 abstentions.

*Abstentions : Françoise Dupuis, Claudine Verstraeten, Thibaud Wyngaard, Pierre Desmet, Bernard Hayette, Ann Mary Francken, Benjamin Cadranel, Maëlle De Brouwer, Serge Minet, Perrine Ledan.*

---

**Projet U / gebouw Fabricom.- Afbraak- en asbestverwijderingswerken.-  
Goedkeuring van de heropstart van de overheidsopdracht.**

De Raad,

Gelet op de beraadslaging in zitting van 29 september 2016 (#016/29.09.2016/A/0025#) ter goedkeuring van het ontwerp van de afbraak- en asbestverwijderingswerken van het gebouw Fabricom gelegen Gatti de Gamondstraat, 254, van de aanbestedingsdocumenten (het bestek en het algemene gezondheids- en veiligheidsplan), van de gunning van de opdracht via een open aanbesteding overeenkomstig artikels 23 en 24 van de wet van 15 juni 2006 betreffende de overheidsopdrachten en sommige opdrachten voor aanneming van werken, leveringen en diensten, van de raming van de totale overwogen uitgave van € 991.735,53 (exclusief B.T.W. 21 %), hetzij € 1.200.000 (inclusief B.T.W. 21 %) te boeken onder artikel 137/723-60/80 van de buitengewone begroting 2016, van de financiering van de uitgave door middel van een lening en van het dossier over te maken naar de toezichthoudende diensten ter goedkeuring;

Gelet op de beraadslaging in zitting van 27 oktober 2016 (#016/27.10.2016/A/0027#) de wijziging van een post van de meetstaat en van de documenten (technische bepalingen en opmetingen) van de opdracht goed te keuren in verband met de afbraak- en asbestverwijderingswerken van het gebouw Fabricom gelegen Gatti de Gamondstraat, 254 en de andere punten van de beraadslaging van de zitting van 29 september 2016 te behouden;

Gelet op de aankondiging van een overheidsopdracht in het bulletin der Aanbestedingen van 10 november 2016;

Gelet op het proces-verbaal van de opening van de neergelegde prijsoffertes van 12 december 2016 waaruit blijkt dat vier offertes ontvangen werden en dat elke offerte groter is dan de raming van de geplande uitgave;

Gelet op de beraadslaging van het schepencollege in zitting van 22 december 2016 (016/22.12.2016/B/0114#) kennis te nemen van het voornoemde proces-verbaal van de opening van de prijsoffertes en van de heropleving van de opdracht in 2017;

Overwegende, gelet op het voorgaande, dat het aangewezen is het bedrag van de overwogen uitgave te ramen op € 1.156.903,95 (buiten vermeerdering en B.T.W.), hetzij € 1.322.314 (incl. vermeerdering ± 15 % et buiten B.T.W.), hetzij € 1.600.000 (inclusief vermeerdering ± 15 % en B.T.W. 21 %) ;

Gelet op artikel 234, alinea 1 van de nieuwe gemeentewet;

Gelet op de artikelen 23 en 24 van de wet van 15 juni 2006 betreffende de overheidsopdrachten en bepaalde opdrachten voor aanneming van werken, leveringen en diensten;

Overwegende dat, in toepassing van de wetgeving betreffende deels onderworpen besturen, de B.T.W. rechtstreeks door ons bestuur aan de FOD Financiën overgemaakt zal worden,

Beslist :

- het ontwerp van de afbraak- en asbestverwijderingswerken van het gebouw Fabricom gelegen Gatti de Gamondstraat, 254 goed te keuren;
- de aanbestedingsdocumenten (het bestek en het algemene gezondheids- en veiligheidsplan) goed te keuren;
- de gunning van de opdracht goed te keuren via een open aanbesteding overeenkomstig artikels 23 en 24 van de wet van 15 juni 2006 betreffende de overheidsopdrachten en sommige opdrachten voor aanneming van werken, leveringen en diensten;
- de raming goed te keuren van de totale overwogen uitgave van € 1.156.903,95 (buiten vermeerdering en B.T.W.), hetzij € 1.322.314 (incl. vermeerdering ± 15 % en buiten B.T.W.), hetzij € 1.600.000 (inclusief vermeerdering ± 15 % en B.T.W. 21 %) te boeken onder artikel 137/723-60/80 van de buitengewone begroting 2017;
- de financiering van de uitgave door middel van een lening goed te keuren;
- het dossier over te maken naar de toezichthoudende diensten ter goedkeuring.

**Begrotingsaanrekening :**

*Boekjaar 2017*

*Artikel 137/723-60/80*

*Toelage en beschikbaar : € 17.300.000*

*Voorziene uitgave : € 1.600.000 (incl.vermeerdering +/- 15% en B.T.W.) als volgt verdeeld :*

*Uitgave : € 1.156.903,95 (buiten vermeerdering en B.T.W.), hetzij € 1.322.314 (incl. vermeerdering +/- 15% en buiten B.T.W.) + bedrag B.T.W. (21%) aan F.O.D.*

*Financiën terug te betalen : € 277.686*

*onder voorbehoud van de goedkeuring van de begroting 2017 door de toezichthoudende overheid.*

De Raad keurt het punt goed.

34 stemmers : 24 positieve stemmen, 10 onthoudingen.

*Onthoudingen : Françoise Dupuis, Claudine Verstraeten, Thibaud Wyngaard, Pierre Desmet, Bernard Hayette, Ann Mary Francken, Benjamin Cadranel, Maëlle De Brouwer, Serge Minet, Perrine Ledan.*

*20 annexes / 20 bijlagen*

*1526-20 CA UCCLÉ - Feuille - 100 - Démolitions - slopen.pdf, 1526-20 Métré estimatif-VI70309.pdf, 1526-20 CA UCCLÉ - Feuille - 105 - Démolitions - slopen.pdf, 1526-20 Métré récapitulatif-VI70309.pdf, Inventaire Amiante.pdf, 1526-20 CA UCCLÉ - Feuille - 103 - Démolitions - slopen.pdf, 1526-20 Ramende meetstaat-VI70309 NL.pdf, 15 141 S PSS 001 BAEV Commune d'Uccle projet U ver.05 FR-NL.pdf, 1526- CA UCCLÉ Clauses Admin.pdf, 1526-20 Samenvattende meetstaat-VI70309 NL.pdf, 1526-20 CA UCCLÉ - Feuille - 106 - Démolitions - slopen.pdf, 1526- CA UCCLÉ Clauses Techniques 140310.pdf, 1526-20 CA UCCLÉ - Feuille - 101 - Démolitions - slopen.pdf, 1526-20 CA UCCLÉ - Feuille - 104 - Démolitions - slopen.pdf, Asbestinventaris.pdf, 1526-20 CA UCCLÉ - Feuille - 111 - Démolitions - slopen.pdf, CSCH Administratieve Bepalingen PROJET U\_NL.pdf, 1526- CA UCCLÉ Technische Bepalingen VI40310NL.pdf, 1526-20 CA UCCLÉ - Feuille - 102 - Démolitions - slopen.pdf, 1526-20 CA UCCLÉ - Feuille - 110 - Démolitions - slopen.pdf*

## Travaux-Mobilité - Werken-Mobilititeit

### 30.03.2017/A/0020 **Police de la circulation routière.- Règlement général complémentaire.- Voiries communales.- Abrogations, rectifications et nouvelles dispositions.**

Le Conseil,

Attendu que le règlement général complémentaire sur les voiries communales, approuvé par le Conseil communal en séance du 7 septembre 2000, nécessite diverses modifications,

Que certains articles demandent une abrogation ou une nouvelle disposition,

Décide de compléter le règlement général complémentaire sur les voiries communales comme suit :

Abrogations :

Article 1.A.- Il est interdit à tout conducteur de circuler sur les voies ci-après dans le sens et sur le tronçon indiqué en regard de chacune d'elles.

1.A.184.- Rue Vanderkindere, de la rue de la Mutualité à l'avenue Albert;

Article 2.A.- L'accès est interdit dans les deux sens à tout conducteur, dans les voies ci-après :

2.A.13.- Sparrenweg, entre la rue Pierre de Puyselaer et la rue de Stalle;

Article 2.C.- L'accès est interdit, sauf pour la circulation locale, sur les voies ci-après :

2.C.55.- Chemin privé 't Cortenbosch;

Article 13.J.- Des zones d'évitement, ayant une longueur qui se situe entre 1 m et 3 m, sauf spécifié autrement, sont établies aux endroits suivants :

13.J.264.- Rue Groeselenberg, au mitoyen des n°s 130-132;

Article 17.II.- Le stationnement est réservé aux endroits suivants :

17.II.1- à certaines catégories de véhicules :

17.II.1.i- Aux voitures partagées

17.II.1.i.13.- Avenue Brugmann, 271, sur une distance de 12 m;

Article 19.- Le stationnement est interdit aux endroits suivants :

19.44.- Avenue Henri Pirenne, devant la propriété n° 21, sur 12 m. (ligne jaune discontinue en bordure);

Article 25.- Une zone de stationnement à durée limitée conformément aux dispositions de l'article 27.1 de l'A.R du 1er décembre 1975 est créée sur les voies suivantes :

25.61.- Drève des Gendarmes, de l'avenue du Maréchal jusqu'à l'avenue du Fort-Jaco;

Rectifications :

Article 1.C.- Il est interdit à tout conducteur de circuler sur les voies ci-après dans le sens et sur le tronçon indiqué en regard de chacune d'elles, sauf pour les cyclistes.

1.C.57.- Rue Vanderkindere : - du n° 8 jusqu'à la chaussée de Waterloo, à l'exception de la section comprise entre la rue Marie Depage et la rue Gabrielle, le long de l'îlot directionnel;

Article 22.E.- Des zones dans lesquelles la vitesse est limitée à 30 km/h sont prévues aux endroits ci-après :

22.E.114.- Rue de Calevoet;

Nouvelles dispositions :

Article 2.B.- L'accès est interdit dans les deux sens à tout conducteur, sauf pour les

cyclistes, aux voies ci-après :

2.B.11.- Sparrenweg, entre la rue Pierre de Puysseleer et la rue de Stalle;

Article 13.E.- Des passages pour piétons sont délimités aux endroits suivants :

13.E.525.- Avenue Moscicki, au carrefour avec la rue Langeveld;

13.E.526.- Rue Langeveld, au carrefour avec l'avenue Moscicki;

Article 13.J.- Des zones d'évitement, ayant une longueur qui se situe entre 1 m et 3 m, sauf spécifié autrement, sont établies aux endroits suivants :

13.J.513.- Rue du Ham, au mitoyen des numéros 13-11;

13.J.514.- Rue du Roetaert, au mitoyen des numéros 23-25;

13.J.515.- Rue de l'Equateur, au mitoyen des numéros 38-40;

13.J.516.- Rue Colonel Chaltin, au mitoyen des numéros 9-11;

13.J.517.- Avenue Arnold Delvaux, 7;

13.J.518.- Rue Victor Allard, au mitoyen des numéros 62-60A;

13.J.519.- Rue Joseph Bens, 16;

Article 14.- Le stationnement est interdit sur les voies ou tronçons de voies suivantes :

14.328.- Rue Emile Regard, à hauteur des numéros 20-22, du lundi au samedi, de 8h à 10h et de 16h à 18h, sur 8m ;

Article 17.II.- Le stationnement est réservé aux endroits suivants :

17.II.1- à certaines catégories de véhicules :

17.II.1.c- Police.

17.II.1.c.8.- Rue de Boetendael, 147, sur 12 m;

17.II.1.c.9.- Rue Edith Cavell, 68, deux emplacements;

Article 22.E.- Des zones dans lesquelles la vitesse est limitée à 30 km/h sont prévues aux endroits ci-après :

22.E.258.- Avenue du Silence.

Le Conseil approuve le point.

34 votants : 34 votes positifs.

---

### **Politie op het wegverkeer.- Algemeen bijkomend reglement.- Gemeentewegen.- Intrekkingen, verbeteringen en nieuwe bepalingen.**

De Raad,

Aangezien het algemeen bijkomend reglement op de gemeentewegen, goedgekeurd op 7 september 2000, gewijzigd moet worden;

Aangezien bepaalde artikels ingetrokken moeten worden of een nieuwe bepaling moeten krijgen,

Beslist het algemeen bijkomend reglement op de gemeentewegen als volgt aan te vullen :

Intrekkingen :

Artikel 1.A.- Op navolgende wegen is het ieder bestuurder verboden te rijden in de richting en op het wegvak, als aangeduid voor elk van deze wegen.

1.A.184.- Vanderkinderestraat, van de Onderlinge Bijstandstraat tot de Albertlaan;

Artikel 2.A.- De toegang is verboden, in beide richtingen, voor iedere bestuurder, tot de volgende wegen :

2.A.13.- Sparrenweg, tussen de Pierre de Puysseleerstraat en de Stallestraat;

Artikel 2.C.- Op navolgende wegen is de toegang verboden, behalve voor plaatselijk

verkeer :

2.C.55.- Private weg 't Cortenbosch;

Artikel 13.J.- Op navolgende plaatsen worden verdrijvingsvlakken ingericht met een lengte variërend tussen 1 en 3 m, hetzij anders bepaald:

13.J.264.- Groeselenbergstraat, aan de scheidingsmuur van de nrs 130-132;

Artikel 17.II.- Op navolgende plaatsen is het parkeren voorbehouden aan :

17.II.1- bepaalde categorieën van voertuigen :

17.II.1.i- Autodelen

17.II.1.i.13.- Brugmannlaan, 271, over een afstand van 12 m;

Artikel 19.- Parkeren is verboden op de volgende plaatsen :

19.44.- Henri Pirennelaan, voor eigendom nr 21, over 12 m (gele onderbroken streep op de boord);

Artikel 25- Een parkeerzone met beperkte parkeertijd overeenkomstig artikel 27.1 van het KB van 1 december 1975 wordt voorzien op de volgende wegen :

25.61.- Gendarmendreef, van de Maarschalklaan tot de Fort-Jacolaan;

Verbeteringen :

Artikel 1.C.- Op navolgende wegen is het ieder bestuurder verboden te rijden in de richting en op het wegvak, als aangeduid voor elk van deze wegen, uitgezonderd voor fietsers :

1.C.57.- Vanderkinderestraat : - van het nr 8 tot de Waterlooosesteenweg, met uitzondering van het gedeelte tussen de Marie Depagestraat en de Gabriellestraat, langs de verkeersgeleider;

Artikel 22.E.- Zones met een snelheidsbeperking van 30 km/u worden voorzien op de volgende plaatsen :

22.E.114.- Calevoetstraat;

Nieuwe bepalingen:

Artikel 2.B.- De toegang is verboden, in beide richtingen, voor iedere bestuurder, behalve voor fietsers, tot de volgende wegen:

2.B.11.- Sparrenweg, tussen de Pierre de Puysseleerstraat en de Stallestraat;

Artikel 13.E.- Op navolgende plaatsen worden oversteekplaatsen voor voetgangers afgebakend :

13.E.525.- Moscickilaan, aan het kruispunt met de Langeveldstraat;

13.E.526.- Langeveldstraat, aan het kruispunt met de Moscickilaan;

Artikel 13.J.- Op navolgende plaatsen worden verdrijvingsvlakken ingericht met een lengte variërend tussen 1 en 3 m, hetzij anders bepaald :

13.J.513.- Hamstraat, aan de scheidingsmuur van de nrs 13-11;

13.J.514.- Roetaertstraat, aan de scheidingsmuur van de nrs 23-25;

13.J.515.- Evenaarstraat, aan de scheidingsmuur van de nrs 38-40;

13.J.516.- Colonel Chaltinstraat, aan de scheidingsmuur van de nrs 9-11;

13.J.517.- Arnold Delvauxlaan, 7;

13.J.518.- Victor Allardstraat, aan de scheidingsmuur van de nrs 62-60A;

13.J.519.- Joseph Bensstraat, 16;

Artikel 14.- Op navolgende wegen of wegvakken is het parkeren verboden :

14.328.- Emile Regardstraat, ter hoogte van de nrs 20-22, van maandag tot zaterdag, van 8 tot 10 en van 16 tot 18 uur, over 8 m;

Artikel 17.II.- Op navolgende plaatsen is het parkeren voorbehouden aan :

17.II.1- bepaalde categorieën van voertuigen :  
17.II.1.c- Politie.  
17.II.1.c.8.- Boetendaelstraat, 147, over 12 m;  
17.II.1.c.9.- Edith Cavellstraat, 68, twee plaatsen;  
Artikel 22.E.- Zones met een snelheidsbeperking van 30 km/u worden voorzien op de volgende plaatsen :  
22.E.258.- Stillelaan.

De Raad keurt het punt goed.  
34 stemmers : 34 positieve stemmen.

*1 annexe / 1 bijlage*  
*2017 03 23\_Cc\_Annexes.pdf*

---

## **DÉPARTEMENT DE MME L'ÉCHEVIN DELWART - DEPARTEMENT VAN MEVR. DE SCHEPEN DELWART**

### **Action sociale - Sociale actie**

30.03.2017/A/0021 **Aide famine Soudan.**

Le Conseil,  
Vu la catastrophe humanitaire et la famine frappant le Soudan, le Nigéria, la Somalie et le Yémen;  
Attendu qu'un crédit de 2.000,00 € est inscrit à l'article 140/332-02/92 "subsidés aux victimes de calamités" du budget 2017;  
Vu l'appel national du Consortium 12-12 (Caritas international, Handicap international, Médecin du monde, Oxfam, Plan Belgique, UNICEF) lancé aux pouvoirs publics pour réunir des fonds afin de venir en aide de manière urgente à ces populations,  
Décide de verser un montant de 1.000,00 € au Consortium 12-12.

Le Conseil approuve le point.  
34 votants : 34 votes positifs.

---

### **Hulp hongersnood Soedan.**

De Raad keurt het punt goed.  
34 stemmers : 34 positieve stemmen.

---

## **Tutelle CPAS - Toezicht OCMW**

30.03.2017/A/0022 **Subside spécial aux communes pour l'aide aux personnes en situation de précarité sociale.**

Le Conseil,

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 15 décembre 2016 attribuant pour l'année 2016 une subvention spéciale de 26.877,17 € à notre commune en application de l'ordonnance du 13 février 2003 portant octroi de subventions spéciales aux communes de la Région de Bruxelles-Capitale;

Vu l'article 1 de l'arrêté précisant qu'il s'agit d'une subvention destinée à soutenir la prise en charge de personnes en état de précarité sociale (migrants, sans-abris, "roms",...) et que l'exercice de cette tâche peut entraîner un déficit budgétaire du CPAS, celui-ci étant pris en charge par la commune;

Attendu que la subvention est attribuée sous réserve de pièces justificatives du CPAS (frais de personnel et aide sociale non remboursée par un autre pouvoir subsidiant) et la signature d'une convention entre la commune et la Région de Bruxelles-Capitale par laquelle la commune s'engage à consacrer intégralement la subvention à la tâche visée et à la reverser au CPAS;

Attendu qu'une avance de 90 % a été versée, que le solde sera payé après envoi des pièces justificatives et que le transfert de la subvention au CPAS devra se faire dès la signature de la convention,

Décide de conclure la convention avec la Région de Bruxelles-Capitale.

Le Conseil approuve le point.

34 votants : 34 votes positifs.

---

**Bijzondere toelage aan de gemeenten voor de hulp aan maatschappelijk kwetsbare personen.**

De Raad,

Gelet op het besluit van het Brussels-Hoofdstedelijk Gewest van 15 december 2016 om een uitzonderlijke toelage van 26.877,17 € toe te kennen aan onze gemeente in uitvoering van de ordonnantie van 13 februari 2003 houdende de toekening van bijzondere subsidies aan de gemeenten van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest;

Gelet op artikel 1 van het besluit welke vermeld dat het om een toelage gaat bedoeld om personen te ondersteunen welke zich in een sociaal minderbedeelde toestand bevinden (migranten, daklozen, "roma's", ...) en dat het uitvoeren van deze taak een begrotingstekort voor het OCMW kan meebrengen, welke ten laste zal zijn van de gemeente;

Aangezien de toelage wordt toegekend onder voorbehoud van het voorleggen van de stavingsstukken door het OCMW (personeelskosten en sociale hulp niet terugbetaald door een andere subsidiërende overheid) en het ondertekenen van een overeenkomst tussen de Gemeente en het Brussels Hoofdstedelijk Gewest waarbij de gemeente garandeert deze toelage integraal te gebruiken voor deze taak en ze door te storten aan het OCMW;

Aangezien een voorschot van 90 % reeds werd gestort, dat het saldo betaald zal



worden na ontvangst van de stavingsstukken en de overdracht van de toelage aan het OCMW moet gebeuren na ondertekening van de overeenkomst,  
Beslist de overeenkomst met het Brussels Hoofdstedelijk Gewest aan te gaan.

De Raad keurt het punt goed.  
34 stemmers : 34 positieve stemmen.

*3 annexes / 3 bijlagen*

*Convention pers préc néerl.pdf, Convention pers préc fr.docx, Arrêté Rég 15 déc 2016  
subside pers préc.pdf*

---

30.03.2017/A/0023 **C.P.A.S.- Budget 2016.- Modifications budgétaires n° 2 (service exploitation).**

Le Conseil,  
Vu le budget du Centre Public d'Action Sociale d'Uccle pour l'exercice 2016;  
Vu les articles 26 bis et 88, § 2 de la loi organique;  
Attendu que par sa délibération du 14 décembre 2016, parvenue à notre administration le 23 février 2017, le Conseil de l'Action sociale a décidé d'arrêter les modifications budgétaires n° 2 du service exploitation;  
Attendu que ces modifications n'augmentent pas la dotation communale,  
Décide d'approuver ces modifications budgétaires.

Le Conseil approuve le point.  
34 votants : 34 votes positifs.

---

**O.C.M.W.- Begroting 2016.- Begrotingswijzigingen nr 2 (exploitatiedienst).**

De Raad,  
Gelet op de begroting voor het jaar 2016 van het Centrum voor Maatschappelijk Welzijn van Ukkel;  
Gelet op artikels 26bis en 88, § 2 van de organieke wet;  
Aangezien de Raad voor Maatschappelijk Welzijn bij beraadslaging van 14 december 2016, bij het Gemeentebestuur aangekomen op 23 februari 2017, besloten heeft de wijzigingen nr 2 van de exploitatiedienst goed te keuren;  
Aangezien dat deze beslissingen geen verhoging van de gemeentelijke tussenkomst meebrengen,  
Beslist deze begrotingswijzigingen goed te keuren.

De Raad keurt het punt goed.  
34 stemmers : 34 positieve stemmen.

*1 annexe / 1 bijlage*  
*MB 2 2016 SE.pdf*

30.03.2017/A/0024 **Question orale de M. De Bock : la mauvaise organisation régionale des travaux au rond-point Churchill et le rôle de la commune pour y remédier.**

Le Conseil prend connaissance.  
34 votants : 34 votes positifs.

---

**Mondelinge vraag van de h. De Bock : slechte organisatie, door het Gewest, van de werken aan de rotonde Churchill en de rol van de gemeente om hieraan te verhelpen.**

De Raad neemt kennis.  
34 stemmers : 34 positieve stemmen.

*1 annexe / 1 bijlage*

*Question orale de M. De Bock travaux au rond-point Churchill.doc*

*Céline Fremault quitte la séance / verlaat de zitting*

---

30.03.2017/A/0025 **Question orale de Mme Verstraeten : projection du film "Chez nous" au Centre culturel d'Uccle le lundi 6 mars 2017.- Débat.**

Le Conseil prend connaissance.  
33 votants : 33 votes positifs.

---

**Mondelinge vraag van Mevr. Verstraeten : vertoning van de film "Chez nous" in het Cultureel Centrum van Ukkel op maandag 6 maart 2017.- Debat.**

De Raad neemt kennis.  
33 stemmers : 33 positieve stemmen.

*1 annexe / 1 bijlage*

*Question orale Mme Verstraeten.doc*

---

30.03.2017/A/0026 **Question orale de Mme Fraiteur : lancement et évaluation de l'application "Uccle1180Ukkel" après quatre mois.**

Le Conseil prend connaissance.  
33 votants : 33 votes positifs.

---

**Mondelinge vraag van Mevr. Fraiteur : lancering en evaluatie na vier maanden van de toepassing "Uccle1180Ukkel".**

De Raad neemt kennis.  
33 stemmers : 33 positieve stemmen.

*1 annexe / 1 bijlage*

*Question orale de Mme Fraiteur evaluation de l'application mobile*

*Uccle1180Ukkel.docx*

*Odile Margaux quitte la séance / verlaat de zitting*

---

30.03.2017/A/0027 **Question orale de Mme Ledan: commune hospitalière.**

Le Conseil prend connaissance.

32 votants : 32 votes positifs.

---

**Mondelinge vraag van Mevr. Ledan : gastvrije gemeente.**

De Raad neemt kennis.

32 stemmers : 32 positieve stemmen.

*1 annexe / 1 bijlage*

*Question orale commune hospitalière.docx*

---

30.03.2017/A/0028 **Question orale de M. Wyngaard : tombola organisée à l'occasion de la réception du personnel communal.**

Le Conseil prend connaissance.

32 votants : 32 votes positifs.

---

**Mondelinge vraag van de h. Wyngaard : tombola op de receptie van het gemeentepersoneel.**

De Raad neemt kennis.

32 stemmers : 32 positieve stemmen.

*1 annexe / 1 bijlage*

*QO Wyngaard tombola réception personnel.doc*

---

30.03.2017/A/0029 **Question orale de M. Wyngaard : attitude de la Commune d'Uccle, associée de la SCiRL Publifin, suite aux révélations relatives aux comités de secteur "bidon" de cette dernière.**

Le Conseil prend connaissance.

32 votants : 32 votes positifs.

---

**Mondelinge vraag van de h. Wyngaard : houding van de Gemeente Ukkel, geassocieerd met de SCiRL Publifin, ingevolge de bekendmakingen betreffende de nepcomités in deze maatschappij.**

De Raad neemt kennis.  
32 stemmers : 32 positieve stemmen.

*1 annexe / 1 bijlage*  
*QO Wyngaard publifin.doc*

---

30.03.2017/A/0030 **Question orale de M. Wyngaard : la publication sur le site internet communal des mandats et rémunérations des membres du conseil communal, de la liste des subsides octroyés et des marchés passés par la Commune.**

Le Conseil prend connaissance.  
32 votants : 32 votes positifs.

---

**Mondelinge vraag van de h. Wyngaard : publicatie op de gemeentelijk Internetsite van mandaten en bezoldigingen van de gemeenteraadsleden, van de lijst van toegekende subsidies en de gemeentelijke overheidsopdrachten.**

De Raad neemt kennis.  
32 stemmers : 32 positieve stemmen.

*1 annexe / 1 bijlage*  
*QO Wyngaard transparence rémunérations.doc*

*Françoise Dupuis quitte la séance / verlaat de zitting*

---

30.03.2017/A/0031 **Question orale de M. Wyngaard : demande de classement de la villa Le Puy Fleury située avenue Winston Churchill.**

Le Conseil prend connaissance.  
31 votants : 31 votes positifs.

---

**Mondelinge vraag van de h. Wyngaard : klasseringsaanvraag van de villa Le Puy Fleury Winston Churchillaan.**

De Raad neemt kennis.  
31 stemmers : 31 positieve stemmen.

*1 annexe / 1 bijlage*  
*QO Wyngaard villa Le puy fleuri.docx*

*Perrine Ledan quitte la séance / verlaat de zitting*

---

30.03.2017/A/0032 **Interpellation de Mme Van Offelen et M. Toussaint : le 70ème anniversaire de la Déclaration Universelle des Droits de l'Homme : Tout un programme !**

Le Conseil prend connaissance.  
30 votants : 30 votes positifs.

---

**Interpellatie van Mevr. Van Offelen en de h. Toussaint : 70ste verjaardag van de Universele Verklaring van de Rechten van de Mens : een heel programma !**

De Raad neemt kennis.  
30 stemmers : 30 positieve stemmen.

*1 annexe / 1 bijlage*  
*VAN OFFELEN\_TOUSSAINT Droits de l'Homme CC300317.docx*

---

**30.03.2017/A/0033 Interpellation de M. Desmet : congés de Carnaval 2017.**

Le Conseil prend connaissance.  
30 votants : 30 votes positifs.

---

**Interpellatie van de h. Desmet : krokusvakantie 2017.**

De Raad neemt kennis.  
30 stemmers : 30 positieve stemmen.

*1 annexe / 1 bijlage*  
*Interpellation M. Desmet accueil congés scolaire.docx*

*Ann Mary Francken quitte la séance / verlaat de zitting*

---

**30.03.2017/A/0034 Interpellation de M. De Bock : l'abattage illégal d'arbres par la SNCB-Infrabel lors de l'entretien de talus à Uccle.**

Le Conseil prend connaissance.  
29 votants : 29 votes positifs.

---

**Interpellatie van de h. De Bock : illegaal vellen van bomen door de NMBS-Infrabel bij het onderhoud van taluds te Ukkel.**

De Raad neemt kennis.  
29 stemmers : 29 positieve stemmen.

*7 annexes / 7 bijlagen*  
*Interpellation M. De Bock abattages.doc, DSC07248.JPG, DSC07260.JPG, DSC07259.JPG, DSC07249.JPG, DSC07256.JPG, DSC07247.JPG*

---

**30.03.2017/A/0035 Question orale de M. Desmet : abattages massifs par Infrabel.**

Le Conseil prend connaissance.

29 votants : 29 votes positifs.

---

**Mondelinge vraag van de h. Desmet : massaal vellen van bomen door Infrabel.**

De Raad neemt kennis.

29 stemmers : 29 positieve stemmen.

*2 annexes / 2 bijlagen*

*Question orale de M. Desmet abatages d'arbres sncb.docx, abatages d'arbres sncb bis.docx*

---

**30.03.2017/A/0036 Interpellation de M. Minet : Un état d'humeur : une vie sans examen ne vaut pas la peine d'être vécue (Platon).**

Le point est reporté.

29 votants : 29 votes positifs.

---

**Interpellatie van de h. Minet : een niet gereflecteerd leven is niet waard geleefd te worden.**

Het punt wordt verdaagd.

29 stemmers : 29 positieve stemmen.

*1 annexe / 1 bijlage*

*Interpellation M. Minet examen.docx*

---

**30.03.2017/A/0037 Interpellation de M. Hayette : Pulse of Europe.**

Le point est reporté.

29 votants : 29 votes positifs.

---

**Interpellatie van de h. Hayette : Pulse of Europe.**

Het punt wordt verdaagd.

29 stemmers : 29 positieve stemmen.

*1 annexe / 1 bijlage*

*Interpellation de M. Hayette - Pulse of Europe.pdf*

---

**30.03.2017/A/0038 Interpellation de M. Hayette : Global gag Rule.**

Le point est reporté.

29 votants : 29 votes positifs.

---

**Interpellatie van de h. Hayette : Global gag Rule.**

Het punt wordt verdaagd.

29 stemmers : 29 positieve stemmen.

*1 annexe / 1 bijlage*

*Interpellation M. Hayette - Global gag Rule.pdf*

---

30.03.2017/A/0039 **Interpellation de Mme Gustot : lecture pour les aînés et les malvoyants.**

Le Conseil prend connaissance.

29 votants : 29 votes positifs.

---

**Interpellatie van Mevr. Gustot : lezen voor ouderen en slechtzienden.**

De Raad neemt kennis.

29 stemmers : 29 positieve stemmen.

*1 annexe / 1 bijlage*

*Interpellation de Mme Gustot.docx*

*Claudine Verstraeten quitte la séance / verlaat de zitting*

*Bernard Hayette quitte la séance / verlaat de zitting*

---

30.03.2017/A/0040 **Interpellation de Mme Delvoye : Ça marche ... mais ça ne marche pas !**

Le Conseil prend connaissance.

27 votants : 27 votes positifs.

---

**Interpellatie van Mevr. Delvoye : het gaat... maar het gaat niet !**

De Raad neemt kennis.

27 stemmers : 27 positieve stemmen.

Levée de la séance à 00:25

Opheffing van de zitting om 00:25

La Secrétaire communale,  
De Gemeentesecretaris,

Le Collège,  
Het College,

Laurence Vainsel

Armand De Decker